Conseil d'Etat - Raad van State
LEGISLATION - WETGEVING
Transmis à M. Coordinatie bureau

VVV. L.2204/2.

KONINKRIJK BELGIE

ROYAUME DE BELGIQUE

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 4e Juli 1951 door de Minister van Verkeerswezen verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging, wat het Bestuur der Posterijen betreft, van het besluit van de Regent van 5 September 1946 houdende vaststelling van het organiek kader en van de weddeschalen van het Ministerie van Verkeerswezen", heeft ter zitting van 12 Juli 1951 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Communications, le 4 juillet 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant, en ce qui concerne l'Administration des Postes, l'arrêté du Régent du 5 septembre 1946 portant fixation du cadre organique et des barèmes du personnel du Ministère des Communications", a donné en sa séance du 12 juillet 1951 l'avis suivant :

Het ontwerp strekt er toe het personeelskader van het Bestuur der Posterijen te wijzigen. Het vermeedert of vermindert het aantal van sommige in dit kader voorziene betrekkingen, en het plaatst vier bedieningen van het ene bestuur naar het andere over.

Het ontworpen besluit brengt generlei wijziging in de organieke regelen van de openbare machten, het is eenvoudig een akte van inwendig bestuur die niet het algemeen karakter vertoont krachtens artikel 2, tweede lid, van de wet van 23 December 1946 vereist om de tussenkomst van de afdeling wetgeving te rechtvaardigen.

Le projet a pour objet de modifier le cadre du personnel de l'Administration des postes. Il augmente ou diminue le nombre de certains emplois prévus au dit cadre et transfère quatre emplois d'une administration à une autre.

L'arrêté envisagé ne modifie en rien les règles organiques des pouvoirs publics; il ne constitue qu'un acte d'administration intérieure dénué du caractère de généralité prévu par l'article 2, alinéa 2, de la loi du 23 décembre 1946 pour requérir l'intervention de la section de législation.

De kamer was samengesteld uit — La chambre était composée de

de Heren : Messieurs :	F. LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter, président,
	D. DECLEIRE, J. COYETTE,	raadsheren van State conseillers d'Etat	
	L. FREDERICQ, J. MERTENS,	bijzitters van de afdeling wetgeving assesseurs de la section de législation	
	R. VANHAECKE,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.LEPAGE.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. LEPAGE.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) R. VANHAECKE.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.

uitgifte afgeleverd aan de H. Minister
expédition délivrée à M. le Ministre

van Verkeerswezen.
des Communications.

De 1951. Le 1951.

De Griffier van de Raad van State, Le Greffier du Conseil d'Etat,

K. MEES.